

-SPORT-

A labdarúgó szövetség legfelsőbb tanácsa meghozta döntését az elsőosztályú bajnokság befejezését kísérő zűrzavaros jelenségekkel kapcsolatban. Ez a döntés nem tisztázta megnyugtató módon a kiesés kérdését és a szembenálló felek részéről nem fogadta a fennálló elintételek megszűnésének értesítését. A csatározások sebeket okoztak mindkét tábor részére és ezeknek gyógyulását talán csak az idő fogja meghozni.

A labdarúgó bajnokság azonban minden akadály ellenére is rövidesen megindul. Ezt tudják a sportközpontok is és nem akarnak készenlenni a nyitányánál megjelenni. Számos barátságos mérkőzésen készülnek a közelgő bajnoki évadra. A mérkőzések közül kiemelkedik a telavivi Hápoél találkozója a petach-tikval Makkabi Absalommal a jaffai Hápoél pályán holnap 15 órakor.

A múlt heti asztalitenisz válogató versenyen öt versenyző került a világ bajnokai keretébe a Hápoél ping-pongistái közül. Ezeknek igen értékes képzést nyújt a kétnapos országos Hápoél-bajnokság, amelyet ma és holnap rendeznek Rison le-Cionban. Ez a negyedik hasonló verseny a Hápoél sportközpontban.

A kosárlabda-drukkerek holnap szép mérkőzéseknek lehetnek szemtanul. Az országos Makkabi-bajnokság első osztályában 12 órakor játszanak a Brit Makkabi Atid a Makkabi Hacáfonnal és 16 órakor a Makkabi Tel Aviv a Makkabi Haifával. A Makkabi-bajnokság is tovább folytatódik.

Az ökölvívők mozgalmas napja lesz ma és holnap. Natanján, az Eszter-mozi helyiségében ma este 8 órakor kezdődik a haifai, telavivi és natanjai boxolók klubközi versenye, szombaton pedig a fővárosban küzdenek egymással a jeruzsálemi Hápoél és a telavivi Makkabi ökölvívői.

A Hápoél országos birkozó csapatbajnokságának harmadik fordulója ma este Haifa és Tel Aviv versenyzőit állítja szembe egymással a birkozószőnyegen Tel Avivban. A verseny a Nachmani u. 4. szám alatti tornacsarnokban 7 órakor kezdődik.

Lesz-e második forduló?

Dr. Amir Ofner, az izraeli rádió politikai kommentátorának előadása a HOH kultúrestélyén

Vasárnap este fél 9 órai kezdettel, a Tiferet kávéházban rendezes teremben a HOH rendszeres heti előadásorozatában dr. Amir Ofner, az izraeli rádió ismert politikai hírmagyarázója, a londoni Observer és a Christian Science Monitor, valamint az ugyanezen konzernhez tartozó mintegy 21 világlap izraeli tudósítója tart előadást magyar nyelven.

A Közkeletnek ez a kiváló szakértője és a világpolitikai összefüggések hivatott ismerője a mai összekuszált világhelyzet alapján fog analízist adni a zsidóság problémáiról és felelni arra a kérdésre, hogy lesz-e második forduló.

Az előadást Sauber-Mihajlovits Sándor vezeti be, aki összefoglaló revüt ad a hét eseményeiről „Ami a napilapokból kimaradt” címen. Avigdor Hammeiri előadása, a költő másirányú elfoglaltsága miatt, egy későbbi időpontban lesz.

Nagy fémipari üzem Haifa környékén keres:

esztergályosokat, géplakatosokat, köszörűsöket

Csak elsőosztályú szakemberek jelentkezzenek: HAIFA, POB. 1371.

Nagy mértékben növelni fogják a burgonya, hagyma, sárgarépa és paradicsom vetésterületeit

Allami előleget adnak a burgonyával újonnan bevetett földekre — Több amerikai mogorót is fognak termelni, ha megfelelő árat állapítanak meg rá

Tel-Aviv (Az Uj Kelet tudósítójától). — A Merkáz Cháklái tegnapi jelentése szerint a tavaszi zöltségek vetésterületét az idén sikerülni fog újra jelentős mértékben kibővíteni és a tavasszal 10 ezer dunámmal fogják bővíteni a burgonya vetésterületét. Ezzel együtt a burgonya vetésterülete már el fogja érni a 37 ezer dunámmal. A mezőgazdasági érdekképviselet közbenjárására a kormány 30 font előleget folyósít minden dunámra, amelyet újonnan burgonyával vetnek be. Ez az összeg elegendő a vetőmag és a trágya beszerzésére.

Nyolcvan villanytársasági mérnök kéri, hogy őket is helyezték vád alá

A Ruttenberg-társaság öt mérnöke ellen indított szakszervezeti fegyelmi per meglepetése

Tel Aviv, (Az Uj Kelet tudósítójától). — Tegnap folytatódott a villanytársaság öt mérnökének, A. Madanesnek, Josua Kerinszkinnek, E. Rabinovicsnak, M. Fechternek és D. Kanu-sernek a fegyelmi bírósági tárgyalása, akiket a szakszervezet fegyelmi eljárásának megsejtésével vádolnak és követelik a szakszervezethez való kizárásukat. A vádat dr. Jóachim Löventhal jogtanácsos és Aharon Becker szakszervezeti elnök képviseli, míg a védelmet dr. S. Svo ügyvéd látja el.

A tegnapi tárgyaláson Becker szakszervezeti elnök előadta, hogy a mérnökök a Hisztafut illetékes fórumai határozata ellenére külön szervezkedtek és bér-emelési követelést terjesztettek a vállalat igazgatóságához. A mérnökök a Hisztafut legfelsőbb fórumának határozata ellenére sem voltak hajlandók követelésüket visszavonni és ezért a szervezetből való kizárásukat. A vádat tárgyalás, amikor Svo ügyvéd bejelentette, hogy a villanytársaság 80 mérnöke azt kéri a bíróságtól, hogy az öt mérnök ellen emelt vádat terjessék ki rájuk is, mert a perbefogottak az ő nevükben is cselekedtek. Dr. Löventhal és A. Becker tiltakoztak a vád kiterjesztése ellen, de kijelentették, hogy azt nem fogják ellenezni, ha kiderül, hogy a 80 mérnök cselekvően a vádlottak mögött áll.

A tárgyalást a jövő héten folytatják. Erdekes fordulatot vett a tárgyalás, amikor Svo ügyvéd bejelentette, hogy a villanytársaság 80 mérnöke azt kéri a bíróságtól, hogy az öt mérnök ellen emelt vádat terjessék ki rájuk is, mert a perbefogottak az ő nevükben is cselekedtek. Dr. Löventhal és A. Becker tiltakoztak a vád kiterjesztése ellen, de kijelentették, hogy azt nem fogják ellenezni, ha kiderül, hogy a 80 mérnök cselekvően a vádlottak mögött áll.

Jeruzsálem internacionalizálását sürgeti Amerika legnagyobb képeslapja

New-York (UP). Amerika legnagyobb képes lapja, az erősen arabbarát beállítottságú „Life”, amely már gyakran mutatott barátságtalan magatartást Izráellel szemben, legújabb számában ismét felveti Jeruzsálem kérdését. „Jeruzsálemnek UNO-kormányzatra van szüksége — írja a Life. — Erdekes, hogy a kereszténység legszentebb városának komor sorsa milyen kis kihatással volt Amerika lelkiismeretére. Az UNO már háromszor erősítette meg Jeruzsálemre vonatkozó elölását, a Jeruzsálemet elfoglaló hatalmak azonban mindig szembeszálltak az UNO-val. Nyugaton ez alig keletelt feltűnést és nem váltott ki meglepetést, a muzulmán világban azonban élénk figyelemmel kísérték ezt a fejlődést, amelyben a nyugati hatalmak állandóan kedésének és az UNO tehetetlenségének bizonyítékát látják.”

A „Life” ezután kijelenti, hogy Izráel és Transzjordánia semmibeveszik az UNO határozatait és ök Jeruzsálem internacionalizálásának egyetlen ellenzői. „Amerikának van a legnagyobb része abban, hogy a világ nem tudja likvidálni a palesztinai háborút és az arabok elvesztették hitüket az Egyesült Államok igazságosságában, mert Truman cionista barát politikát folytatott —

TALPIOT ÉTTEREM

HAIFA, HERZL u. 61

ÉTLAPJA.

Előételek:

hering-saláta, majonézes krumpli.

Levesek:

hús, - karfiól, - bab.

Húsételek:

székely-gulyás, bécsiszelet, rántott karmonádi, töltöttpaprika, töltőshurka.

Körítések:

Krumpli-püré, rizs, zöldborsó, tarhonya.

Tészták:

turócsusza töpörtyűvel, mákos- és almásrétes. Török kávé.

Pénteken, szombaton: sólet.

STANDARD MENÜ: 570

Tervbevétték a sárgarépa vetésterületének a kibővítését is, bár a termés tárolásának kérdését még nem sikerült megoldani. Mint ismeretes, a jelenlegi vetésterület is olyan nagy mennyiségű termést biztosít, hogy a nyár folyamán legalább 2 hónapra keresztül jelentős mennyiségűet tárolni kell, de a hűtőházakban nincs elég hely erre a célra.

A hagyma vetésterületének 100 százalékkal való bővítését is biztosították. Tavaly 14 ezer dunámmal termeltünk hagymát, ebből 5 ezer dunám öntözött, 9 ezer pedig öntözetlen terület volt. Az idén közel 30 ezer duná-

mot ültetnek be hagymával. Az új területeken az úgynevezett „egyiptomi” fajta fogják termesztetni, amely nem olyan szapora ugyan, mint más fajták, de megvan az a nagy előnye, hogy a mi klímánkban is jól elél és nem kell számára különleges tárolási lehetőségekről gondoskodni.

A gazdasági érdekképviselet tárgyalásokat folytat a „törpe paradicsom” vetésterületének kibővítéséről, amihez állami szubvenციót kérnek. Ezt a paradicsomfajtát főleg ipari feldolgozásra és exportra termelik. Ugyancsak bővíteni akarják az amerikai mogoró vetésterületét is. A tavaly 10 ezer dunámmal termesztett mogorót gyümölcs formájában fogyasztottuk el és ha a kormány megfelelő árat fog biztosítani, a vetésterületet meg lehet kétszerezni, ami jelentős mennyiségű nyersanyagot biztosítana ételaj-iparunk számára.

A Hitachdut Oléj Hungaria közleményei:

HOH országos központ Mosáv. A nagy érdeklődésre való tekintettel, a telepítő hatóságok hozzájárultak, hogy a HOH mosavjaira való jelentkezési határidőt február 15-ig meghosszabbítsuk.

Február 15-étől kezdve a jelentkezőket az országos központ folyamatosan értesíti ki, hogy jelentkezésüket a telepítő hatóságok elfogadták-e, vagy sem.

HOH orsz. központ.

Choloniak figyelmébe!

Örömmel értesítjük a choloni magyar júsúvot, hogy a HOH megkezdte szervező munkáját és már az akció elején sikerült biztosítania az összejövetelek céljaira egy minden szempontból megfelelő termet.

A HOH a közeli napokban nagyszabású előadást fog rendezni Cholomban és az előadás után választják meg a HOH choloni helyi csoportjának ideiglenes vezetőjét.

Az előadás helyét és idejét, az előadók neveit a jövő héten közöljük.

A choloni HOH szervező bizottsága.

Rehovoti körzet.

A déli körzet rehovoti központja szervező munkát indít be Nesz Cionától Béer Sévág. Ezután is felkérjük a körzetben lakó magyar-ajkúakat, hogy lépjenek érintkezésbe a körzeti titkársággal, (Rehovot, Hitachdut Oléj Hungaria, c/o Farkas Israel, Sikun Vatikim 31) és legyenek ezúton is segítségünkre a körzeti szervezés munkáiban.

Rehovot, HOH körzeti központ.

TEL AVIV:

A HOH szociális osztálya az arra rászorulókat részére ingyen ebédeltetési akciókat szervez. Öregek és szociális esetek, akik ebédkosztolásra igényt tartanak, jelentkezhetnek a szociális osztálynál minden vasárnap és szerdán 12-2 óra között, Lilenblum 33. sz. alatt.

*Családi perpatvar,

— amely még jóra fordulhat — csekélyesből eredt. Egyszerű lakásköltözéskor történt. Hosszabb vita után a házasságok között meg, hogy a valóban zökkenésmentes költözés, ahol minden bútort megkímélnék, csak SARIS cég szakszerű szállítása után bonyolítható le.

Pénzkölcsönt ad értéktárgyra

Louvre - Lombard HAIFA SHAPIRA 13

PAPLANT (péhely, toll, gyapjú, v. vattával) DUNNAT PARNAT
a csehszlovák WEISZ-nél HAIFA. STANTON 24 ajtó készítőnél: 37.

PÉNZT

Aranyért, ezüstért és ékszerért Lombard-House-Hadar HAIFA, Herzl 16 Technikum-épülettomb.

1. modell-asztalost,
2. vasöntöket és formázókat.

Megfelelő szakembereknek külföldi továbbképzési lehetőség.

Ajánlatok: „Vasöntöde 3266” jellegű ADVERTISING CENTRE, Haifa, Herzl u. 40. címre.

Ne várjon míg értékes pótolhatatlan bizonyítványai kárba vesznek. Másoltassa le és őrizze meg azokat biztos helyen.

PHOTO BRENNER gyorsan, jól és szigorú titoktartással másol bizonyítványokat.



A. KOHN & LUBARSKY Haifa, Herzl-u. 26 Tel. 4546

vesz és elad képet, antikvitást, bútort, szőnyeget, zongorát, porcelánt, kristályt, ezüstöt, ékszert, finom asztal- és agyнемűt, stb.

Szemüvegek, órák, ékszer-ek eladása és javítása leszállított áron

FELDMAN-nál HAIFA, ARLOSOROFF 3 K342

Figyelem! Fontos! Uj szabászati tanfolyam

indul kedden, febr. 10-én NEUGRÖSCHL ILUS dipl. szabász, HAIFA, Arlosoroff 80, II. bejárat. — Tel.: 3383

Készpénzt

ad azonnal LOMBARD HÁMERKÁZ, 51. HAIFA, 51. I. em minden értéktárgyra.



ORTOPÉD - MŰHELY C. FREUDMANN, Haifa, Herzl-u. 32. — „Orah”-val szemben. — Telefon 2803. Sérültek mérték után és készen, rugóval, vagy anélkül. — Betétek gipszlenyomat után. 8.30-1, 3-6-ig.

Haifai mozik műsora:

EN-DOR (tel. 3421): Szombat, vasárnap, hétfő BUCCANERIS GIRL (szines). Yvonne de Carlo, Philip Friend. Kedd, szerda, csütörtök: ILLEGALIS BELEPÉS Howard Duff, Marta Toren.

ORION: ACELVÁROS. Ann Sheridan, John Lund.

ORAH (tel. 4017): A STREETCAR NAMED DESIRE (2. hét). — Vivien Leigh, Marlon Brando.

GAL-OR: Este JOU WERE MEANT FOR ME (szines) Zenés komédia (2. hét). Jeanne Crain, Dan Dailey. Nappal: THAT MAD MR. JONES. Red Skelton, Janet Blair

ARMON (tel. 4848): TRINIDARBAN TORTÉNT. (2-ik hét) R. Hayworth, Glenn Ford. (Tiszteletjegy nincs)

HADAR (tel. 2509): POMPEI UTOLSÓ NAPJAI Preston Forster

AMFITEATRUM (tel. 4018): STARLIFT Dorris Day, Gordon MacRea

ACMON (tel. 3003): Izraeli bemutató HIS KIND OF WOMAN Jane Russell, R. Mitchum.

ELDORADO

Legjobb zene. ROSETTE ZARON minden nyelven énekel BLANCHE a bájos táncosnő DUBAAR-DUO új táncelőadásokkal. Elsőrendű italok. —:— Kitérő konyha.

CIRO

a francia szesz. táncospár - RODICA és MADLENE-DUO - táncgyűveg. - JEANETTE CLIMARA, szonok. - DAN RADULESCU és együttese. K38 Ma, pénteken Öneg-Sabbat, műsorral

NAGY IPARI ÜZEM

CHEDERA KÖZELÉBEN, KERES ALLANDÓ ALLÁSBA szerelőket villanszerelőket lakatosokat vízvezetékszerelőket asztalosokat géplakatosokat szerszámiakatosokat (szerszámjavító) csakis elsőrendű szakembereket! Irásbeli ajánlatok gyakorlat részletes megjelöléssel: HAIFA, POB. 1773. „INDUSTRIE” jellegű. K341

A tenger egy csepp vízben...

Elmult héten több újság számolt be a „Mozarteum” pályázatával kapcsolatos díj kiosztásáról...

Persze, látszólag semmiféle logika nincsen benne, éppen akkor támadni a Mozarteumot, mikor valami hasznos dolgot csinált...

Filharmonikus hangverseny Az ötödik bérleti sorozatot egy igen kellemes és tehetséges fiatal vendég-karmester, Walter Süßkind vezényeli...

Fiatalt, bájos, magyarul beszélő amerikai nő, aki tőkével rendelkezik, férjhezmenne szimpátiikus, komoly férfihez, akinek megalapozott üzletiéle pénzt fektetne.

ICHUD HALEVAVOT házasságközvetítő iroda, vezető: ALIZA. Tel-Aviv, Petách-Tikva út 38. sz., Tachana Merkázitnál, Bét Hadarral szemben. D. e. 12-2. d. u. 6-9-ig.

harmóniai zenekar vezetője. Mivel Otto Klemperer helyett ugrott be, nem igen állott módjában eredetibb műsört összeállítani...

A műsor második felében Frederick Delius (1863-1934) német szülőktől származott angol zeneszerzőnek „A nyár éneke” című szimfónikus költeményét hallhattuk.

A bérleti hangverseny műsorát Walter Süßkind Dvorszák 4. sz. G-dúr szimfóniájával zárta le, mely tulajdonképpen időrendben a nyolcadik a kilenc között.

Kamarazene

A telavivi muzeumban Vincze Ilona és Frank Pelleg kétzongorás hangversenyt adott. Már műsoruk is igen eredeti volt, s kivétele, főként az utolsó számban, elsőrendű. Mozart „Adagio és fuga”-ja után (utóbbit egy vonósnyegyesben is feldolgozta), Maurice Ravel eredeti zeneikre írott „La valse”-t adták elő.

New-York, január végén.

Az asszony negyvenhat évesnek mondta magát, de valószínűleg sokkal több volt. Magas, robusztus volt az alakja, az arcán petyhüdt volt a bőr és itt-ott illetlen zsirkarikák hirdették az idő múlását.

Legkevesebb feltűnő az a néhány ránc volt az arcán, amely a különben előnytelenné hatást már alig fokozhatta. Öt pedig mégis ezek a ráncok zavarták és aggasztották a legjobban.

Emlékszem, amikor kis-lány voltam, hosszú hajfonatokat szerettem volna növesztetni. Oly hirtelen rohant meg a vágy és olyan ellenállhatatlanul, hogy a cél érdekében semmi áldozatot sem tűnt fel nagyra.

Purimra megjelenik: KACZÉR ILLÉS mesteri alkotása. Ne félj, szolgám Jákob a 19-ik századbéli magyar-zsidó család életének regénye. ALEXANDER Könyvkiadó és Lapterjesztő Rt. Tel-Aviv, rehov Hanevium 11.

mint ahogy ritkán hallhatuk eddig.

Pártos Ödön, ki a jelen évadban nem játszott a filharmonikus zenekarban, az ötödik bérleti sorozatban ismét megkezdte működését, mint brácsa-hangversenymester.

Írta: Dr. Stark Valéria

sen bekentem minden egyes hajlam szálát, de szűntem meg hetek múlva énem. Véltem hajfoteaim áthatóan hosszúak, végleg elkedvetlenedtem.

En csak mütét közben ismerkedtem meg vele, mi-alatt a sebésznek asszisztáltam. Csukva voltak a szemem, nem igen láthattam engem, de sokat beszélgettünk a hosszú mütét alatt, hogy figyelmet eltereljünk.

Eppen a füle mellett az arcán fejtettük le a bőrt. Szegény teremts úgy nézett ki ebben a pillanatban, mint akit súlyos autószerencsétlenség ért.

— És milyen gyakran lehet ezt a mütétet ismételni, ha majd újból ráncos lesz az arcom? — kérdezte.

— Oh, akár kétevenként, akár minden évben, vagy még gyakrabban — válaszolta a sebész — nincsen külön előírás erre.

— Ugy akkor talán fél-évenként is lehet — mondta az asszony megnyugodva. Éreztem, hogy céltudatos gondolatai már a távol jövőben kalandoznak. Sajgott a szívem, nem tudom miért. Vigyáznom kellett, hogy ne reszkessen a kezem. Ezután megfeszítettük a fejfjett bőrt, méregetve, hogy mennyit kell kivágnunk belőle és a ráncok valóban el is tűntek, de a lyukacsos pórusok csak még nagyobbak lettek és vádlián, szürkés-gyárgán nevettek a szemükbe. Mi igazán mindent megtettünk, ami tőlünk telhetett. Az asszony pedig tovább eseegett.

— Az orromat pedig szeretném megszélesíteni egy kicsit, látják, itt a középe-táján túlságosan elkeskenyedik, azt is lehet?

— Persze, hogy lehet — nyugtatta meg a sebész, — csak nem most egyszerre, mindent módjával.

Közben a szemhéjából vág tunk ki egy darabot, hogy azt is megfeszítsük és én végtelen óvatossággal ügyeltem arra, hogy ne kerüljön vér, vagy más folyadék a szemébe. Fájt a szívem érte. Ő pedig csadálatos mozdulatlan sággal és önuralommal tűrte a fájdalmas procedurát.

— Gödröcskét is lehet csinálni az arca, úgy hallottam, igaz?

Amikor igenlő választ kaptam, szinte láttam, hogy dolgozik a homloka mögött az agya, hogy formálja magát gondolatban szépre, kívánatosra és fiatalra. Fel-nőtt fia Koreában harcol, de annak nem szabad tudni erről a mütétről. Lehet, hogy fel sem tudná fogni ennek különös fontosságát.

— Tulajdonképpen irigylem magukat, orvosnőket, — mondta már a mütét vége felé. — Maguk az egyetlen kivétel, akiknél nem fontos a külső és a fiatalság. Sőt minél öregebbek és minél ráncosabbak, annál jobban bíznak magukban a páciensek.

Amikor a szobájába vit-tük, még ott maradtam egy kicsit mellette. Megígérttem neki, hogy fegyelmezett viselkedése jutalmul, azonnal a mütét után elszívhat egy cigarettát. Így hát most vigyáznom kellett rá, mivel a szemei még be voltak kötözve. Örültem, hogy legalább ezzel a kis szolgálattal megjutalmazhatom és boldogan találtam volna ki még egyéb figyelmet is számára.

Estefelé újra bementem hozzá. Italt adtam neki és — ha már mást nem tehettem érte — éjjeli altatót rendeltem számára. Megfogta a kezem, vakon tapogatva a levegőben és az állához emelte, hogy megtapintsam.

— Erről megfellekedtek, doktor-nő — mondta —, hogyan hagyhatták meg nekem ezt a dupla állat?

Hosszas magyarázatra kezdtem, hogy ez egy zsir-párna, mely ruganyos és fiatal külsőt kölcsönöz az arcnak és amelyet nem lehet eltávolítani. Éreztem, hogy nem tudom meggyőzni.

— Ez maga? — kiáltotta indulatosan és én ijedten kaptam a kötéshez az arcán, nehogy elmozduljon.

— Milyen bájos és... fiatal, — mondta és két vastag könnyecsepp jelent meg szegény megkínzott arcán, a kötés alatt.

— Ó, nem, dehogy, — kiáltottam fel kétségbeesve, mintha igazolni akarnám magam — sőtét van és maga különben sem lát a kötés miatt.

De hiába volt. — Pedig magának nem is fontos, maga orvos-nő... — mondta most már szinte vádlión és elfordult tőlem.

Megfordultam és kimentem a szobából. Nem tudok segíteni rajta. Nem azért, mert nem tudom a testét fiatalra varázsolni, hanem mert nem tudom a lélkét tartalommal megtölteni. Eről már lekéstünk. Mégis nehéz volt a szívem, amint lassan kimentem a szobából és bezártam magam mögött az ajtót. Ugy éreztem magam, mint egy bűnöző.

Andrej Visinszkij

Írta: M. Argus

Andrej Visinszkij éppen legközelebbi UNO-beszédének olvasásába volt elmélyülve, amelyet a legutolsó diplomáciai postával kapott Moszkvából, amikor mély álom nyomta el, melynek nem tudott ellentálni. Mire ahhoz a szakaszhoz érkezt, hogy: „Most pedig uraim idén fogom nagy és szeretett vezérünknek Sztálinnak beszédét, aki 1951 februárjában elhangzott történelmi beszédében...” már erősen horkolt a „Sztálin kantáta” ritmusára, ahogy az tisztességes szovjet funkcionáriusához illik.

Álmában Visinszkij ismét az általa olyan jól ismert szovjet törvényeszköz falal között látta magát. Mint a régi jó időkben, ismét ő látja el az ügyészi tisztét, ő vallatja a fővádoltat.

— Visinszkij: (a vádúthoz) Hogy hívják?

A vádútt: Sztálinnak hívnak, Jozsef Visszarjonovics Sztálin a nevem.

— Visinszkij: Mivel foglalkozott a multban?

Sztálin: Annakidején a szovjet-szocialista köztársaságok minisztertanácsának voltam az elnöke.

— Visinszkij: Beismer-e a terhére rótt összes féltetes bűnököt?

Sztálin: Bevallom ügyész elvtárs, beismerem összes



bűnemet, összeesküvéseimet és tévelygéseimet.

— Visinszkij: Igaz, hogy a georgiai tartományban született?

Sztálin: Való igaz. Tény leg a georgiai tartományban születtem.

— Visinszkij: Mit tud Szuánáról?

Sztálin: Igen jól ismerem Szuánát. Ő köztértett köztém és John Foster Dulles, a hírhedt amerikai ember-é és háborus uszító között. Enek a vámpírnak az ez volt az oka, hogy vonzó-nak látott ebben a pillanatban.

— Ez maga? — kiáltotta indulatosan és én ijedten kaptam a kötéshez az arcán, nehogy elmozduljon.

— Milyen bájos és... fiatal, — mondta és két vastag könnyecsepp jelent meg szegény megkínzott arcán, a kötés alatt.

— Ó, nem, dehogy, — kiáltottam fel kétségbeesve, mintha igazolni akarnám magam — sőtét van és maga különben sem lát a kötés miatt.

De hiába volt. — Pedig magának nem is fontos, maga orvos-nő... — mondta most már szinte vádlión és elfordult tőlem.

Megfordultam és kimentem a szobából. Nem tudok segíteni rajta. Nem azért, mert nem tudom a testét fiatalra varázsolni, hanem mert nem tudom a lélkét tartalommal megtölteni. Eről már lekéstünk. Mégis nehéz volt a szívem, amint lassan kimentem a szobából és bezártam magam mögött az ajtót. Ugy éreztem magam, mint egy bűnöző.

Sztálin: Igenis ügyész elvtárs, kimondhatatlanul szégyellem magam amiatt, a mit országom ellen elkövettem. Könyörgöm ügyész elvtárs, ne könyörrajtam.

— Visinszkij: Sztálin vádolt, meg tudja-e nevezni a határon túl lévő cionista bűntársait?

Sztálin: Igenis ügyész elvtárs, kimondhatatlanul szégyellem magam amiatt, a mit országom ellen elkövettem. Könyörgöm ügyész elvtárs, ne könyörrajtam.

